

Section 5.—Commerce interprovincial de marchandises*

Il existe une statistique interprovinciale des chargements et déchargements de marchandises transportées par rail, eau, route et pipeline. Le trafic-marchandises des chemins de fer n'indique que le tonnage des chargements et déchargements par province et comprend une certaine quantité d'importations et d'exportations transportées par eau. Le tableau 27, toutefois, ne donne pas une mesure précise de l'ensemble des transports ferroviaires interprovinciaux de marchandises; il indique seulement le mouvement interprovincial net par rail, ce qui n'est qu'un aspect du commerce interprovincial. En ce qui concerne le trafic maritime, le tableau 28 indique, par province d'origine, le tonnage interprovincial et intraprovincial déchargé aux ports canadiens. Les transports interprovinciaux et internationaux par camions d'immatriculation canadienne sont indiqués au tableau 29. La statistique des pipelines figure au chapitre des Transports, pp. 927-929.

* Revu à la Division des transports et des services d'utilité publique, Bureau fédéral de la statistique.

27.—Trafic-marchandises payant des chemins de fer, par province, 1964 et 1965

(Chemins de fer des catégories I et II exploités au Canada)

Province	Tonnage chargé		Tonnage entré des Etats Unis		Total transporté	
	1964	1965	1964	1965	1964	1965
	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes
Terre-Neuve ¹	1,625,333	4,591,132	—	—	1,625,333	4,591,132
Ile-du-Prince-Edouard..	377,997	376,289	—	—	377,997	376,289
Nouvelle-Ecose.....	11,498,836	12,075,096	—	—	11,498,836	12,075,096
Nouveau-Brunswick....	4,607,028	4,642,651	191,816	243,816	4,798,844	4,886,467
Québec.....	51,787,588	52,334,606	2,574,598	3,126,549	54,362,186	55,461,155
Ontario.....	48,409,518	49,044,409	19,422,852	19,534,695	65,832,170	68,579,104
Manitoba.....	7,702,602	8,189,392	395,604	461,195	8,098,206	8,646,587
Saskatchewan.....	19,240,440	17,421,160	179,375	191,542	19,419,815	17,612,702
Alberta.....	16,303,561	15,588,834	216,241	310,076	16,519,802	15,898,810
Colombie-Britannique..	14,516,098	15,610,338	1,287,278	1,462,416	15,803,376	17,072,754
Total.....	171,663,601	179,866,967	24,267,564	25,336,289	196,336,565	205,197,196
	Tonnage déchargé		Tonnage acheminé vers les Etats-Unis		Total acheminé	
	1964	1965	1964	1965	1964	1965
	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes
Terre-Neuve ¹	1,920,072	2,139,866	—	—	1,920,072	2,139,866
Ile-du-Prince-Edouard..	602,872	658,369	—	—	602,872	658,369
Nouvelle-Ecose.....	10,405,359	11,309,795	—	—	10,405,359	11,309,795
Nouveau-Brunswick....	5,967,214	5,519,414	446,756	322,123	5,533,970	5,841,537
Québec.....	51,829,735	55,313,652	5,033,373	5,460,442	56,863,108	60,774,094
Ontario.....	56,491,138	57,527,782	23,293,131	23,240,318	79,784,269	80,768,100
Manitoba.....	6,871,866	7,050,338	974,315	1,635,677	7,846,181	8,686,013
Saskatchewan.....	3,794,952	4,132,346	1,837,355	1,828,924	5,632,307	5,960,270
Alberta.....	7,016,752	7,199,197	90,493	109,931	7,107,245	7,309,128
Colombie-Britannique..	18,709,794	19,227,293	2,305,254	2,524,060	21,015,048	21,751,353
Total.....	162,739,784	170,678,980	33,480,677	35,126,575	196,710,461	205,198,655

¹ L'augmentation de 1965 est due en grande partie au commencement des activités de la *Wabush Lake Railway*.